

Personas de contacto y socios de cooperación

Personas de contacto:

Herbert Christ

coordinador honorífico del proyecto
Tel. 0911 5 98 09 95
e-mail: herbert.christ@gmx.de

Anja-Maria Käßer de AWO

Tel. 0911 450 60 -196
anja-maria.kaesser@awo-nbg.de

Gisela Woitzik-Karamizadeh de AWO

Tel. 0911 27 41 40 - 38
gisela.woitzik-karamizadeh@awo-nbg.de

Su registro e importantes informaciones acerca del mercado:

www.awo-nbg.de/interkulturmarkt

Socios de cooperación:



Wir gestalten LebensRäume
WBG Nürnberg Gruppe



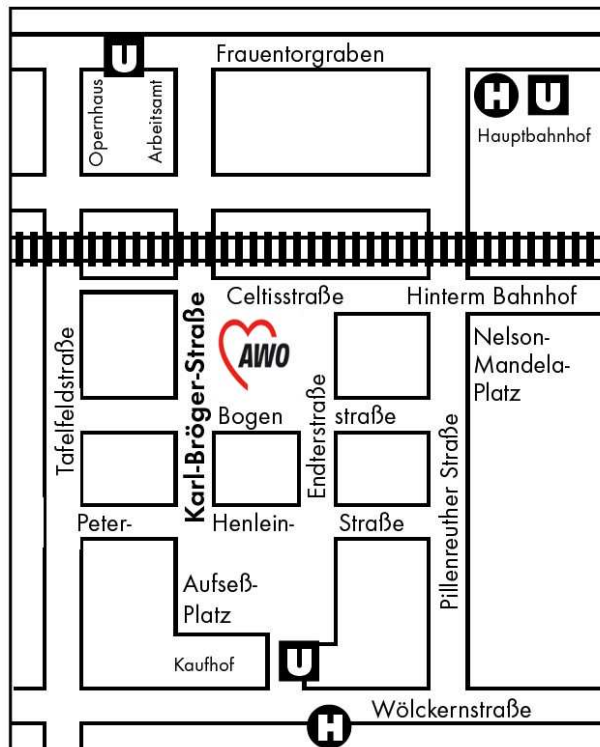
Un proyecto de integración de la AWO Nürnberg

El mercado estará amenizado por un **programa musical intercultural** y se podrá degustar **platos típicos de diferentes países**.

Naturalmente, mientras el mercado esté abierto, ofrecemos **cuidado para niños**.

La participación en el mercado y el servicio de cuidado para niños son gratuitos

Nos encontrará en este lugar:



1^{er} mercado intercultural de Núremberg



**Dedicado a las familias de
Núremberg que tengan o no
una historia migratoria**

**Sábado 21 de abril de 2012
de 11.00 a 14.00 horas**

**Karl-Bröger-Zentrum,
Karl-Bröger-Str. 9; Eingang Celtisstr.**

**Patrocinador:
Dr. Ulrich Maly, alcalde de la ciudad
de Núremberg**

Un encuentro para crear acuerdos con socios



Fomentando la cooperación por medio de una mayor integración

Los nuremburgueses que tengan o no una historia migratoria desean conocerse mejor para dar lugar a una mayor integración

¿Cómo se forma una sociedad?

Los “agentes” ayudan

No lo dejamos solo en su búsqueda de contactos. Los “agentes” le ayudarán a encontrarlos

Los acuerdos para fundar cooperaciones internacionales

- conducen a una mejor comprensión entre diferentes culturas
- son un enriquecimiento para las dos partes

¡El mercado es una oportunidad de encuentro de la que pueden surgir amistades!

Intereses que unen

En cinco estaciones temáticas tendrá la oportunidad de intercambiar ideas acerca de intereses comunes:

- Celebración conjunta de diferentes fiestas culturales
- Música y baile
- Naturaleza, excursiones y paseos en bicicleta
- Actividades de ocio con niños
- Cocinar y degustar juntos platos típicos de diferentes culturas

A través de charlas introductorias se pueden establecer acuerdos de cooperación intercultural

www.awo-nbg.de/interkulturmarkt